



**Генеральная Ассамблея**  
**Совет Безопасности**

Distr.: General  
13 October 2020  
Russian  
Original: English

Генеральная Ассамблея  
Семьдесят пятая сессия  
Пункты 34, 71 и 135 повестки дня

Совет Безопасности  
Семьдесят пятый год

**Предотвращение вооруженных конфликтов**

**Право народов на самоопределение**

**Ответственность по защите и предупреждение геноцида,  
военных преступлений, этнических чисток  
и преступлений против человечности**

**Письмо Постоянного представителя Армении  
при Организации Объединенных Наций от 12 октября  
2020 года на имя Генерального секретаря**

Имею честь настоящим препроводить заявление Министерства иностранных дел Республики Армения от 11 октября 2020 года о дестабилизирующей роли и провокационной политике Турции в регионе (см. приложение I) и заявление Министерства иностранных дел Республики Арцах (Нагорный Карабах) от 12 октября 2020 года о продолжающихся нарушениях гуманитарного перемирия Азербайджаном при поддержке Турции (см. приложение II).

Прошу распространить настоящее письмо и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 34, 71 и 135 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Мгер Маргарян  
Посол  
Постоянный представитель



**Приложение I к письму Постоянного представителя Армении  
при Организации Объединенных Наций от 12 октября  
2020 года на имя Генерального секретаря**

**Заявление Министерства иностранных дел Республики  
Армения по поводу заявления Министерства иностранных дел  
Турции**

11 октября 2020 года

Сегодня Министерство иностранных дел Турции выступило с заявлением, содержащим ряд голословных обвинений в адрес Республики Армения.

Очевидно, что Турция, при участии которой была подготовлена и продолжается военная агрессия Азербайджана против Арцаха (Нагорного Карабаха), не отказывается от своей позиции, направленной на дальнейшую дестабилизацию ситуации и провал достигнутых договоренностей.

Не ограничиваясь поставками Азербайджану террористов с Ближнего Востока, военной техники и специалистов, Турция взяла на себя также информационное и политическое спонсорство кампании, развязанной Азербайджаном, с целью провала соглашения о прекращении огня, достигнутого 10 октября 2020 года по инициативе президента Российской Федерации Владимира Путина на уровне глав министерств иностранных дел Республики Армения, Азербайджанской Республики и Российской Федерации.

За всем этим кроется стремление Турции после ряда других соседних регионов превратить и весь наш регион в площадку для проявления своих экспансионистских устремлений.

Решительно осуждаем провокационную политику Турции в нашем регионе и ценим сотрудничество всех сил, заинтересованных в стабильности региона.

**Приложение II к письму Постоянного представителя Армении  
при Организации Объединенных Наций от 12 октября  
2020 года на имя Генерального секретаря**

**Министерство иностранных дел Республики Арцах**

**Заявление о продолжающихся нарушениях гуманитарного  
перемирия Азербайджаном**

Несмотря на достигнутые в Москве 9–10 октября 2020 года при посредничестве Российской Федерации договоренности о прекращении огня в гуманитарных целях для обмена военнопленными и телами погибших, азербайджанская армия, находящаяся под командованием и управлением Турции, продолжает агрессивные действия и обстрелы территории Республики Арцах, включая нападения на мирное население и гражданские объекты.

Гуманитарное перемирие было нарушено азербайджанской стороной всего через несколько минут после объявления о прекращении огня Армией обороны Республики Арцах. Параллельно с непрекращающимися ракетно-артиллерийскими обстрелами азербайджано-турецкие силы предпринимают атаки на различных участках фронта. В результате агрессивных действий тройственного союза Турции, Азербайджана и международных террористов, включая диверсионные атаки в направлении Гадрута уже после объявления о гуманитарном перемирии, были убиты четыре мирных жителя.

Фактический отказ азербайджано-турецких сил прекратить огонь однозначно указывает на то, что Турция, которая не достигла поставленных целей и поэтому не заинтересована в установлении прочного мира в регионе, стремится всеми возможным средствами не допустить реализацию договоренности о гуманитарном перемирии, согласованном при посредничестве Российской Федерации. Турция не оставляет попыток руками Азербайджана и международных террористов решить свои экспансионистские геополитические задачи на Южном Кавказе.

В условиях, когда одна сторона в лице Турции, Азербайджана и международных террористов упорно противится установлению мира, международное сообщество должно предпринять решительные меры, в том числе принудительного характера, для восстановления мира в регионе. Важным шагом в этом направлении также является международное признание независимости Республики Арцах.

Степанакерт  
12 октября 2020 года